

G/R

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGERI.-

Ruhengeri, le 29 octobre 1952.-

N° 577 /T.P.

OBJET:-



Habitation famille nombreuse.-

Monsieur le Chef de Service,

J'ai l'honneur de vous faire parvenir
ci-joint en quatre exemplaires, l'extrait du carnet
d'attachement ainsi que le procès-verbal dressé
à l'appui de la facture n° I65/52/C.R./II7 du 25
octobre 1952 de Monsieur MASSART.-

LE FONCTIONNAIRE DIRIGEANT,-

D. NEVEJANS.-

Monsieur l'Ingénieur Provincial
Chef du Service des Travaux Publics
du Ruanda - Urundi à

USUMBURA .-

G/R

TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGERI.-

PROCES - VERBAL.-

Je soussigné, NEVEJANS, Daniel, Fonctionnaire Dirigeant, des travaux exécutés par Monsieur MASSART à Ruhengeri en ce qui concerne la maison n° II7 suivant Cahier Spécial des Charges n° 37/T.P. de 1952, déclare qu'en date du 28/10/1952, les travaux suivants ont été exécutés: divers finissage- plafonds - pavements menuiserie, installations sanitaires.

Ruhengeri, le 28 octobre 1952.-

LE FONCTIONNAIRE DIRIGEANT,-

D. NEVEJANS.-

ENTREPRISES GÉNÉRALES
TRAVAUX PUBLICS ET PRIVÉS

Le19

E. MASSART

KIGALI B. P. N° 16

(RUANDA-URUNDI)

10. B.C.B. Use 1923
10. Use 509

/ FACTURE / N° 165/50/C.B./117.

LE GOUVERNEMENT DU RWANDA-URUNDI

DOIT

Construction maison d'habitation à Ruhengeri
suivant Cah.spéc. Ch. N° 37/50/1951
Plan II7
Total Entreprise 820.321 Frs.

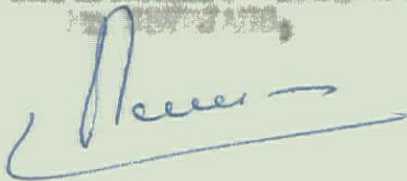
Divers finissage :
plafonds, plafonnets, menuiserie,
installations sanitaires etc.

100.000 Frs.

Certifié sincère et vérifiable et arrêté à la somme

CENT MILLE FRANCS

Le Fonctionnaire Responsable,
M. MUYIZANA,



L'Entrepreneur,
E. MASSART,



Payer à l'ordre de la Banque Commerciale du Congo à Uvuhira.
Kigali, le 25 OCTOBRE 1952

MOIS D'OCTOBRE 1952.-

G/R
TERRITOIRE DU RUANDA-URUNDI
RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGERI.-

EXTRAIT DU CAHIER D'ATTACHEMENT PERIODE DU 24 SEPTEMBRE AU 27 OCTOBRE 1952.-

Dates	Maçons	Charpentiers	Aides	Ciment	Sable	Pierres	Briques	Bois de char-	Divers	Fer à béton	Puits d'eau	Travaux exécutés	Observations
25/9/52	4	11	17	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
26/9/52	4	3	9	100	1/2	-	-	-	-	-	-	-	-
27/9/52	3	3	7	50	1/4	-	-	-	-	-	4	Tuiles	-
29/9/52	7	4	10	-	-	-	-	-	-	-	-	lissage à la chaux	-
30/9/52	8	4	11	-	-	-	-	-	-	-	-	"	-
1/10/52	10	6	16	150	3/2	-	-	-	-	-	-	"	-
2/10/52	8	6	14	100	1/2	-	-	-	chaux 60	-	-	"	-
3/10/52	8	6	14	200	1/2	-	-	-	90	-	-	"	-
4/10/52	8	6	14	150	1/2	-	-	-	100	-	-	"	-
6/10/52	6	6	12	150	1/2	-	-	-	150	-	-	"	-
									30	-	-	"	-
7/10/52	8	6	14	100	1/2	-	-	-	200	-	-	"	-
8/10/52	13	6	19	50	1/4	-	-	-	180	-	-	"	-
9/10/52	15	6	21	50	1/4	-	-	-	150	-	-	"	-
10/10/52	16	7	24	50	1/4	-	-	-	100	-	-	Placement en-cadre ment portes	-
												"	-
11/10/52	16	7	24	100	1/2	-	-	-	90	-	-	"	-
13/10/52	9	-	15	50	1/4	-	-	-	-	-	-	"	-
14/10/52	4	4	12	200	1/2	-	-	-	-	-	-	"	-
15/10/52	4	5	10	50	1/2	-	-	-	90	-	-	"	-
16/10/52	14	4	20	200	1/2	-	-	-	-	-	-	"	-
17/10/52	10	22 7	20	350	1/2	-	-	-	-	-	-	Installation sanitaire	-
18/10/52	10	6	24	200	1/2	-	-	-	120	-	-	"	-
20/10/52	8	5	15	300	1	-	-	-	-	-	-	"	-
21/10/52	7	8	15	200	1/2	-	-	-	-	-	-	"	-
22/10/52	9	-	14	200	1/2	-	-	-	30	-	-	"	-
23/10/52	11	-	15	200	1/2	-	-	-	30	-	-	"	-
24/10/52	6	8	14	200	1/2	-	-	-	60	-	-	"	-
25/10/52	8	-	16	200	1/4	-	-	-	30	-	-	"	-
27/10/52	11	-	19	-	-	-	-	-	90	-	-	"	-

LE FONCTIONNAIRE DIRIGEANT,-

D. NEVEJANS.-